TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN T** **TỈNH BẮC GIANG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập- Tự do- Hạnh phúc**

Bản án số: 28/2021/HS-ST
Ngày 11/6/2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN T, TỈNH BẮC GIANG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Bùi Tư Duy

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Trần Văn Thiện;

Ông Giáp Hồng Thanh.

- *Thư ký phiên toà*: Bà Vi Thị Lan Phương - Thư ký Toà án nhân dân huyện T, tỉnh Bắc Giang.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện T tham gia phiên toà*: Bà Nguyễn Thị Huệ - Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 6 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện T, tỉnh Bắc Giang xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 33/2021/TLST-HS ngày 28 tháng 4 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 96/2021/QĐXXST-HS, ngày 05 tháng 5 năm 2021, Thông báo thay đổi thời gian xét xử số: 18/TB-TA ngày 17/5/2021, đối với bị cáo:

Họ và tên: Lê Đình H; sinh năm 1994

Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam

Nơi cư trú: Thôn M, xã Ph, huyện T, tỉnh Bắc Giang.

Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ học vấn: 9/12; Họ tên cha: Lê Đình H1, sinh năm 1968; Họ tên mẹ: Nguyễn Thị H2, sinh năm 1975; Đều cư trú: thôn M, xã Ph, huyện T, tỉnh Bắc Giang; Vợ con: chưa có

- Tiền án:

+ Bản án hình sự sơ thẩm số 110/2017/HSST ngày 28/9/2017 của Tòa án nhân dân huyện Ph, tỉnh Th xử phạt Lê Đình H 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 18 tháng về tội "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 138 Bộ luật hình sự. Tài sản trộm cắp 10.000.000 đồng. Chấp hành xong án phí ngày 12/3/2018. Chấp hành xong hình phạt tù cho hưởng án treo ngày 29/3/2019.

+ Bản án số 03/2020/HS-ST ngày 18/02/2020 của Tòa án nhân dân huyện T, tỉnh Bắc Giang xử phạt Lê Đình H 12 tháng tù về tội trộm cắp tài sản theo quy định

tại điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự. (Giá trị tài sản trộm cắp hai lần thứ nhất trị giá 2.013.500 đồng). Chấp hành xong hình phạt tù ngày 27/11/2020.

- Tiền sự, nhân thân: Không có.

- Bị cáo bị bắt quả tang, bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 20/02/2021, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Bắc Giang. (Có mặt tại phiên tòa)

Bị hại:

- Ông Thân Xuân Ch, sinh năm 1967. (vắng mặt).

Nơi cư trú: thôn Đ, xã A, huyện T, tỉnh Bắc Giang.

- Ông Dương Văn V, sinh năm 1962. (vắng mặt).

Nơi cư trú: tổ dân phố Ch, thị trấn Nh, huyện T, tỉnh Bắc Giang.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trong các ngày 09/02/2021 và ngày 19/02/2021 Lê Đình H, sinh năm 1994 trú tại thôn M, xã Ph, huyện T, tỉnh Bắc Giang đã một mình thực hiện 02 vụ trộm cắp tài sản trên địa bàn huyện T cụ thể như sau:

Vụ thứ nhất: Khoảng 14 giờ 30 phút ngày 09/02/2021, Lê Đình H, sinh năm 1994 trú tại thôn M, xã Ph, huyện T, tỉnh Bắc Giang điều khiển xe mô tô nhãn hiệu ANGEL, biển kiểm soát 99S1-5898 đi từ nhà đến khu vực xã A, huyện T, tỉnh Bắc Giang mục đích xem ai có tài sản sơ hở để trộm cắp. Khoảng 14 giờ 45 phút cùng ngày, H đi đến trang trại của gia đình ông Thân Xuân Ch, sinh năm 1967 trú tại thôn Đ, xã A, huyện T, tỉnh Bắc Giang. Quan sát thấy xung quanh không có người, H đỗ xe ở sân rồi đi đến cửa sổ bên phải ngôi nhà (cửa sổ không đóng), nhìn qua cửa sổ H thấy trong góc nhà có để 01 chiếc động cơ điện một pha loại 1.5KW có chữ Công ty chế tạo máy điện Việt Nam - Hungari, sơn màu xanh đã bị hoen rỉ, bong tróc sơn được gắn với đầu bơm hút nước màu sơn xanh bị hoen rỉ bong tróc sơn. Động cơ và đầu bơm hút nước được gắn cố định trên tấm ván gỗ được ghép từ hai mảnh gỗ có kích thước lần lượt là (71x15.5x02)cm và (66x15.5x02)cm (gỗ cũ đã bị mục, vỡ) nên H nảy sinh ý định trộm cắp chiếc động cơ trên. H đi ra cửa chính dùng hai tay cầm giữ ổ khóa (khóa đã cũ, lẫy khóa bị mòn), chân phải H co lên đạp vào cánh cửa đồng thời hai tay giật mạnh ổ khóa làm ổ khóa bật mở, H mở cửa đi vào trong nhà tiến đến vị trí chiếc động cơ hút nước dùng hai tay nhấc mang ra ngoài cửa và đặt động cơ xuống dưới đất rồi quay lại đóng cửa móc ổ khóa vào sập khóa lại. Sau đó, H quay ra nhấc chiếc động cơ hút nước vừa trộm cắp được đặt lên yên xe mô tô và điều khiển về phía xã Q, huyện T. Khi H từ trong khu vực trang trại nhà ông Ch đi ra thì ông Thân Văn Th, sinh năm 1973 trú tại thôn Đ, xã A, huyện T, tỉnh Bắc Giang (là em trai ông Ch) phát hiện bắt quả tang H có hành vi trộm cắp tài sản và báo với Công an xã A. Công an xã A đã đến lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ vật chứng bao gồm:

+ 01 động cơ điện một pha, có chữ Công ty chế tạo máy điện Việt Nam – Hungari màu sơn xanh bị hoen rỉ, bong tróc sơn, công suất 1,5KW (máy cũ đã qua sử dụng); 01 đầu bơm, hút nước, màu sơn xanh hoen rỉ, bong tróc sơn đã qua sử dụng. Động cơ điện và đầu bơm hút được cố định bằng 01 tấm ván bằng gỗ được ghép từ hai mảnh gỗ có kích thước lần lượt là là (71x15.5x02)cm và (66x15.5x02)cm

+ 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu ANGEL màu sơn đỏ đen, biển kiểm soát 99S1-5898.

Cùng ngày 09/02/2021, Công an xã A đã bàn giao H cùng các tài liệu, vật chứng cho Cơ quan điều tra Công an huyện T để xử lý theo quy định pháp luật. Ngày 09/02/2021, Cơ quan điều tra Công an huyện T có Quyết định trả tự do đối với Lê Đình H.

Ngày 09/2/2021, ông Thân Xuân Ch giao nộp cho Cơ quan điều tra 01 chiếc khóa "Việt Tiệp" có phần thân khóa màu đen bao gồm cả chìa khóa và ổ khóa (là chiếc khóa ông Ch sử dụng để khóa ở ngôi nhà H vào trộm cắp tài sản).

Ngày 17/02/2021 Cơ quan điều tra đã đề nghị Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện T định giá chiếc máy bơm nước mà H trộm cắp của gia đình ông Thân Xuân Ch.

Tại kết luận định giá tài sản số 10 ngày 22/02/2021 của Hội đồng định giá trong tố tụng hình sự huyện T kết luận: "01 (một) động cơ điện một pha, có chữ Công ty chế tạo máy điện Việt Nam – Hungari màu sơn xanh bị hoen rỉ, bong tróc sơn, loại 1,5KW và đầu bơm, hút nước màu xanh bị hoen rỉ, bong tróc sơn đã qua sử dụng có giá: 1.000.000 đồng (một triệu đồng chẵn)".

Vụ thứ hai: Khoảng 16 giờ ngày 19/02/2021, Lê Đình H một mình điều khiển xe máy điện, biển kiểm soát 34MĐ1- 115.32 từ nhà đi đến khu vực thị trấn Nh, huyện T, tỉnh Bắc Giang mục đích xem ai có tài sản gì sơ hở để trộm cắp. Khoảng 16 giờ 45 phút, H đến khu vực nhà ông Dương Văn V, sinh năm 1962 trú tại tổ dân phố Ch, thị trấn Nh, huyện T, tỉnh Bắc Giang thì thấy nhà ông V không có ai ở nhà, không khóa cổng nên H đi xe vào sân nhà ông V xem có tài sản gì để trộm cắp. Khi đến sân nhà ông V, H thấy tại phía trước cửa nhà bếp có 01 chiếc máy bơm nước nhãn hiệu SELTON màu xám, công suất 150W một đầu được nối với ống nước nên H nảy sinh ý định trộm cắp chiếc máy bơm trên. H đi đến vị trí để chiếc máy bơm, ngồi xuống dùng hai tay tháo ống nước gắn ở một đầu của máy bơm ra, H tiếp tục dùng tay trái cầm vào ống cấp nước, tay phải cầm vào vị trí nối của ống cấp nước và máy bơm định vặn để tháo máy bơm ra thì bị ông Dương Văn Th1, sinh năm 1956 trú tại tổ dân phố Ch, thị trấn Nh, huyện T, tỉnh Bắc Giang phát hiện. Thấy ông Th1, H định bỏ chạy nhưng đã bị ông Th1 giữ lại và báo Công an thị trấn Nh, huyện T. Sau đó, Công an thị trấn Nh, huyện T đến lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ vật chứng gồm:

+ 01 xe máy điện biển kiểm soát 34MĐ1- 115.32, số khung 34MD111532 màu đen vàng;

+ 01 chiếc máy bơm nước nhãn hiệu SELTON màu xám công suất 150W;

+ 01 đoạn dây xích bằng kim loại, một đầu có gắn ổ khóa Việt Tiệp màu đen, xích dài 106cm (đoạn dây xích khóa quấn một đầu của máy bơm nước, nối với nền betong và được khóa lại).

Ngày 20/02/2021, Công an thị trấn Nh đã bàn giao H cùng các tài liệu, vật chứng cho Cơ quan điều tra Công an huyện T để điều tra theo thẩm quyền.

Ngày 22/02/2021 Cơ quan điều tra đề nghị Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện T định giá chiếc máy bơm nước mà H trộm cắp của gia đình ông Dương Văn V.

Tại kết luận định giá số 15 ngày 9/03/2021 của Hội đồng định giá trong tố tụng hình sự huyện T kết luận: "01 (một) máy bơm nước nhãn hiệu SELTON công suất 150W màu xám, máy cũ đã qua sử dụng có giá: 500.000 đồng (Năm trăm nghìn đồng chẵn)".

Tại Bản cáo trạng số 32/CT-VKS ngày 28 tháng 4 năm 2021, của Viện kiểm sát nhân dân huyện T, tỉnh Bắc Giang đã truy tố bị cáo Lê Đình H về tội "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự;

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận: Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội của mình, lời thừa nhận của bị cáo phù hợp với các tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Do đó, Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo về tội "Trộm cắp tài sản" theo điểm b khoản 1 điều 173 Bộ luật Hình sự.

Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm b khoản 1 điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự đối với Lê Đình H:

Xử phạt bị cáo Lê Đình H từ 20 (Hai mươi) tháng đến 24 (Hai mươi tư) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam 20/02/2021. Miễn phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo

Ngoài ra còn đề nghị xử lý về vật chứng, án phí.

Tại phiên tòa, bị cáo Lê Đình H tự bào chữa: bị cáo nhất trí với bản cáo trạng và luận tội của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện T, tỉnh Bắc Giang, truy tố bị cáo về tội "Trộm cắp tài sản". Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng sự khoan hồng của pháp luật, cho bị cáo được hưởng mức án thấp nhất để để cải tạo và sớm trở về gia đình và xã hội.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện T, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện T, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Về sự vắng mặt của bị hại: Ông Ch, ông V đã được Tòa án triệu tập hợp lệ đến phiên tòa nhưng vắng mặt. Ông Ch, ông V đã có lời khai trong hồ sơ vụ án, việc vắng mặt của bị hại không ảnh hưởng đến việc xét xử vụ án. Do đó, Hội đồng xét xử căn cứ vào Điều 292 Bộ luật tố tụng hình sự vẫn tiến hành xét xử vụ án.

[2] Về tội danh, lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra và tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị hại, người làm chứng, các tài liệu khác. Như vậy, Hội đồng xét xử có đủ căn cứ xác định: Trong các ngày 09/02/2021 và ngày 19/02/2021, Lê Đình H, sinh năm 1994 trú tại thôn M, xã Ph, huyện T, tỉnh Bắc Giang (là người đã bị kết án chưa được xóa án tích) đã thực hiện 02 vụ trộm cắp tài sản trên địa bàn huyện T, tỉnh Bắc Giang cụ thể như sau:

Vụ thứ nhất: Khoảng 14 giờ 45 phút ngày 09/02/2021, tại gia đình ông Thân Xuân Ch, sinh năm 1967 trú tại thôn Đ, xã A, huyện T, tỉnh Bắc Giang, Lê Đình H có hành vi trộm cắp 01 (một) động cơ điện một pha, có chữ Công ty chế tạo máy điện Việt Nam – Hungari màu sơn xanh bị hoen rỉ, bong tróc sơn, loại 1,5KW và đầu bơm, hút nước màu xanh bị hoen rỉ, bong tróc sơn đã qua sử dụng trị giá 1.000.000 đồng của gia đình ông Ch.

Vụ thứ hai: Khoảng 16 giờ 45 phút ngày 19/02/2021, tại gia đình ông Dương Văn V, sinh năm 1962 trú tại tổ dân phố Ch, thị trấn Nh, huyện T, tỉnh Bắc Giang, Lê Đình H đang có hành vi trộm cắp 01 máy bơm nước nhãn hiệu SELTON công suất 150W màu xám máy cũ đã qua sử dụng trị giá 500.000 đồng của gia đình ông V nhưng chưa đạt thì bị quần chúng nhân dân phát hiện bắt quả tang.

Khi thực hiện hành vi phạm tội, bị cáo đã đủ tuổi, đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, bị cáo thực hiện hành vi với lỗi cố ý, các lần trộm cắp của bị cáo đều dưới 2.000.000 đồng nhưng ngày 18/02/2020 bị cáo đã bị kết án về tội trôm cắp, chưa được xóa án tích mà còn vi phạm. Do đó, Viện kiểm sát truy tố bị cáo về tội "Trộm cắp tài sản", theo điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự là đúng người, đúng tội.

[3] Xét về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo:

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: bị cáo trộm cắp ngày 09/02/2021 và ngày 19/02/2021, các lần trộm cắp của bị cáo đều độc lập và cấu thành tội phạm nên bị cáo phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong giai đoạn điều tra, truy tố và tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo có ông nội, ông ngoại được Chủ tịch nước tặng Huân chương kháng chiến. Do đó, cần cho bị cáo hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[4]. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, không những xâm phạm đến quyền sở hữu về tài sản của chủ sở hữu được pháp luật bảo vệ mà còn gây mất trật tự, an ninh của nhân dân ở địa phương nói chung và của người bị hại nói riêng, bị cáo phạm tội nhiều lần và có nhân thân xấu, ngày 28/9/2017 đã bị Tòa án nhân dân huyện Ph, tỉnh Th xử phạt 09 tháng tù cho hưởng án treo về tội Trộm cắp tài sản, ngày 18/02/2020, đã bị Tòa án nhân dân huyện T xử phạt 12 tháng tù cùng về tội trộm cắp tài sản, nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học rút kinh nghiệm mà vẫn tiếp tục phạm tội. Do đó, Hội đồng xét xử cần cân nhắc, xem xét một mức án nghiêm khắc tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo và cần bắt bị cáo phải cách ly khỏi xã hội trong một thời gian để cải tạo, giáo dục bị cáo thành người công dân lương thiện đồng thời mới có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung trong xã hội.

[5] Về trách nhiệm dân sự: Ông Thân Xuân Ch và ông Dương Văn V đã nhận lại tài sản nên ông Ch và ông V không có yêu cầu đề nghị gì về việc bồi thường thiệt hại, nên Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét giải quyết.

[6] Về vật chứng: Quá trình điều tra xác định được 01 động cơ điện một pha, có chữ Công ty chế tạo máy điện Việt Nam – Hungari màu sơn xanh bị hoen rỉ, bong tróc sơn, công suất 1,5KW (máy cũ đã qua sử dụng); 01 đầu bơm, hút nước, màu sơn xanh hoen rỉ, bong tróc sơn đã qua sử dụng. Động cơ điện và đầu bơm hút được cố định bằng 01 tấm ván bằng gỗ được ghép từ hai mảnh gỗ có kích thước lần lượt là là (71x15.5x02)cm và (66x15.5x02)cm và 01 chiếc khóa "Việt Tiệp" có phần thân khóa màu đen bao gồm cả chìa khóa và ổ khóa là tài sản của gia đình ông Thân Xuân Ch. 01 chiếc máy bơm nước nhãn hiệu SELTON màu xám công suất 150W và 01 đoạn dây xích bằng kim loại, một đầu có gắn ổ khóa Việt Tiệp màu đen, xích dài 106cm là tài sản của gia đình ông Dương Văn V nên ngày 11/4/2021, Cơ quan điều tra Công an huyện T đã trả lại những tài sản cho ông Ch và ông V quản lý, sử dụng. Đối với chiếc mô tô nhãn hiệu ANGEL màu sơn đỏ đen, biển kiểm soát 99S1-5898 và chiếc xe máy điện biển kiểm soát 34MĐ1- 115.32, số khung 34MD111532 màu đen vàng, quá trình điều tra đã xác định được đây là tài sản của vợ chồng ông Lê Đình H1, sinh năm 1968 và bà Nguyễn Thị H2, sinh năm 1975 trú tại thôn M, xã Ph, huyện T, tỉnh Bắc Giang là bố mẹ đẻ của H. Khi H sử dụng những chiếc xe trên đi trộm cắp tài sản ông Hùng, bà Hà không biết nên ông H1, bà H2 không vi phạm pháp luật. Ngày 11/4/2021, Cơ quan điều tra Công an huyện T đã trả lại hai chiếc xe trên cho ông H1, bà H2 quản lý, sử dụng.

[7] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

[8] Bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án theo quy định tại Điều 331, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm b khoản 1 điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật Hình sự đối với bị cáo Lê Đình H:

Tuyên bố bị cáo Lê Đình H phạm tội "Trộm cắp tài sản" .

Xử phạt bị cáo Lê Đình H 20 (Hai mươi) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam 20/02/2021. Miễn phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

2. Về án phí, quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Buộc bị cáo Lê Đình H phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tống đạt bản án.

Nơi nhận:
- VKSND, THADS, Công an huyện;
- TAND tỉnh Bắc Giang;
- VKSND tỉnh Bắc Giang;
- Bị cáo;
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà

Bùi Tư Duy